No 39740

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Le 20 janvier 2022 |  | January 20, 2022 |
|  |  |  |
| ENTRE :Procureur général du QuébecDemandeur- et -Daniel Raunet et Colombe GagnonIntimés- et -Fédération des médecins spécialistes du Québec, Fédération des médecins omnipraticiens du Québec, Association des optométristes du Québec et Régie de l’assurance maladie du QuébecIntervenantsET ENTRE :Fédération des médecins spécialistes du Québec, Fédération des médecins omnipraticiens du Québec et Association des optométristes du QuébecDemandeurs- et -Daniel Raunet et Colombe GagnonIntimés- et -Procureur général du Québec et Régie de l’assurance maladie du QuébecIntervenants |  | BETWEEN:Attorney General of QuebecApplicant- and -Daniel Raunet and Colombe GagnonRespondents- and -Fédération des médecins spécialistes du Québec, Fédération des médecins omnipraticiens du Québec, Association des optométristes du Québec and Régie de l’assurance maladie du QuébecIntervenersAND BETWEEN:Fédération des médecins spécialistes du Québec, Fédération des médecins omnipraticiens du Québec and Association des optométristes du QuébecApplicants- and -Daniel Raunet and Colombe GagnonRespondents- and -Attorney General of Quebec and Régie de l’assurance maladie du QuébecInterveners |
|  |  |  |
| JUGEMENTLa demande d’autorisation d’appel, déposée par le procureur général du Québec, de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Montréal), numéros 500-09-028485-191 et 500-09-028490-191, 2021 QCCA 654, daté du 23 avril 2021, est rejetée avec dépens en faveur de Daniel Raunet et Colombe Gagnon. La demande d’autorisation d’appel, déposée par la Fédération des médecins spécialistes du Québec, la Fédération des médecins omnipraticiens du Québec et l’Association des optométristes du Québec, de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Montréal), numéros 500-09-028485-191 et 500-09-028490-191, 2021 QCCA 654, daté du 23 avril 2021, est rejetée avec dépens en faveur de Daniel Raunet et Colombe Gagnon.  |  | JUDGMENTThe application for leave to appeal, filed by the Attorney General of Quebec, from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Numbers 500-09-028485-191 and 500-09-028490-191, 2021 QCCA 654, dated April 23, 2021, is dismissed with costs to Daniel Raunet and Colombe Gagnon. The application for leave to appeal, filed by the Fédération des médecins spécialistes du Québec, la Fédération des médecins omnipraticiens du Québec and l’Association des optométristes du Québec, from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Numbers 500-09-028485-191 and 500-09-028490-191, 2021 QCCA 654, dated April 23, 2021, is dismissed with costs to Daniel Raunet and Colombe Gagnon.  |

J.C.S.C.

J.S.C.C.